

Narration	Time
'Storage class specifiers' پر اسپیکر ٹیوٹوریل میں خوش آمدید۔	00:01
اس ٹیوٹوریل میں ہم کچھ مثالوں کی مدد سے مندرجہ ذیل کے بارے میں سیکھیں گے 'Storage class specifiers' 'auto keyword' 'static keyword' 'extern keyword' 'register keyword'	00:07
اس ٹیوٹوریل کے لئے میں 'ابنٹو آپریٹنگ سسٹم ورژن '11.10 اور 'ابنٹو پر gcc کمپائلر ورژن '4.6.1 استعمال کر رہا ہوں	00:22
اس ٹیوٹوریل کو سمجھنے کے لئے آپ کو C ٹیوٹوریل سے واقف ہونا چاہئے۔	00:34
اگر نہیں تو متعلقہ ٹیوٹوریل کے لئے دکھائی گئی ہماری ویب سائٹ پر جائیں۔	00:41
میں 'storage class specifiers' کے تعارف کے ساتھ شروع کروں گا۔	00:47
'Specifiers' * کمپائلر کو بتاتے ہیں کہ 'ویریبل' کو کہاں جمع کیا کرنا ہے۔	00:52
variable کو کیسے سیو کرتے ہیں۔	00:57
variable کی ابتدائی ویلیو کیا ہوتی ہے۔	00:59
variable کا لائف ٹائم	01:03
سنٹیکس ہے: 'storage_specifier data_type variable _name'	01:06
اسٹوریج کلاس سپیسفائر کے مندرجہ ذیل اقسام ہیں: 'auto' 'static' 'extern' 'register'	01:13
اب auto کی وارڈ کے ساتھ شروع کرتے ہیں۔	01:21

01:24	auto کی وارڈ automatic variable ڈکلیئر کرتا ہے۔
01:28	یہ local دائرہ کار رکھتا ہے۔
01:30	keywords خود بخود انشلاز نہیں ہوتے ہیں۔
01:34	ڈکلیئر کرتے وقت، keywords کو وضاحت سے انشلاز کرنا چاہئے۔
01:39	keywords کی اسٹوریج اسپیس CPU memory ہوتی ہے۔
01:43	اب ایک مثال دیکھتے ہیں۔ میرے پاس ایک کوڈ فائل ہے؛ اب اسے دیکھتے ہیں۔
01:49	نوٹ کریں ہماری فائل کا نام 'auto.c' ہے۔
01:54	ہم نے 'increment' کے طور پر ایک فنکشن کو ڈکلیئر کر لیا ہے۔
01:58	یہ main() ہے۔
02:00	main() میں، increment() فنکشن چار بار کال ہوتا ہے۔
02:06	پھر ہمارے پاس 'return 0' اسٹیٹمنٹ ہے۔
02:10	اب فنکشن کی وضاحت دیکھتے ہیں۔
02:14	یہاں ہم نے ویریبل 'i' کو 'auto int' کے طور پر ڈکلیئر کیا ہے۔ یہ local دائرہ کار رکھتا ہے۔
02:21	پھر ہم 'printf' استعمال کر کے 'i' کی ویلیو کی عکاسی کرتے ہیں۔
02:26	یہاں 'i' کی ویلیو بڑھائی جاتی ہے۔
02:30	اب اپنے کی بورڈ پر ایک ساتھ 'Ctrl + Alt + T' کیز دبا کر terminal کھولیں۔
02:38	ٹائپ کریں: 'gcc space auto.c space hyphen o space auto' ، اینٹر دبا لیں۔
02:48	ٹائپ کریں: dot slash auto
02:51	آؤٹ پٹ زیرو ہے۔
02:54	اب اپنے پروگرام پر واپس آتے ہیں۔
02:57	اب main() کے اوپر 'auto variable i' کو انشلاز کرتے ہیں۔
03:02	میں اس ڈکلیئریشن اور انشلازیشن کو یہاں سے کٹ کروں گا اور یہاں پر پیسٹ کروں گا۔ اب 'Save' پر کلک کروں گا۔
03:14	اب terminal پر ایکریوٹ کرتے ہیں۔ اپنی دو بار دبا لیں۔ اینٹر دبا لیں۔

ہمیں ایک ایر ملتا ہے: 'file-scope declaration of i specifies auto'	03:22
ایسا اس لئے ہے کیونکہ ایک auto ویریبیل، function کے لئے local ہے۔	03:29
ہم اسے گلوبلی، initialize نہیں کر سکتے۔	03:34
اب ایر کو درست کرتے ہیں۔ اپنے پروگرام پر واپس آتے ہیں۔	03:37
اسے ڈیلیٹ یعنی حذف کریں؛ اور اسے یہاں پیسٹ کریں۔	03:42
'Save' پر کلک کریں اور terminal پر ایکڑ کیوٹ کریں۔	03:47
اپ ایر کی دبائیں۔ پچھلی کمانڈ کو دوبارہ کال کریں۔	03:52
اینٹر دبائیں۔ ٹائپ کریں dot slash auto، اینٹر دبائیں۔	03:57
یہ کام کر رہا ہے! آؤٹ پٹ زیرو ہے۔	04:03
ایسا اس لئے ہے کیونکہ ہم نے 'i' کی ویلیو 0 سے انشلائز کی ہے۔	04:07
اب 'static variable' دیکھتے ہیں۔	04:13
اگرچہ ہم گزشتہ ٹیوٹوریل میں 'static variable' کے بارے میں پڑھ چکے ہیں۔ میں یہاں اسے مختصر میں سمجھاؤں گا۔	04:16
'static' ویریبلس zero سے انشلائز ہوتے ہیں۔	04:24
block سے پروگرام کنٹرول ایکڑ کیوٹ ہونے کے بعد بھی یہ تباہ نہیں ہوتے ہیں۔	04:28
variable کی ویلیو مختلف function calls کے درمیان قائم رہتی ہے۔	04:35
اسٹوریج اسپیس، CPU memory ہے۔	04:41
اب ایک مثال دیکھتے ہیں۔ میں وہی کوڈ فائل ایڈٹ کروں گا۔	04:45
اپنے پروگرام پر واپس آتے ہیں۔	04:51
ایک ساتھ 'Ctrl + Shft + S' کیزدبائیں۔	04:54
اب میں فائل کا نام 'static' کروں گا، اور 'Save' پر کلک کروں گا۔	05:01
اب، میں 'i variable' کے انشلائزیشن کو بدل کر 'static int i equals to zero' کروں گا۔ اور 'Save' پر کلک کروں گا۔	05:10
اب دیکھتے ہیں کہ کیا ہوتا ہے۔ ٹرمنل 'پر فائلوں کو ایکڑ کیوٹ کرتے ہیں۔	05:23
ٹائپ کریں: 'gcc space static.c space hyphen o space stat'، اینٹر دبائیں۔	05:30

05:41	ٹائپ کریں dot slash stat - اینٹربائیں۔
05:46	آؤٹ پٹ مندرجہ ذیل طور پر ظاہر ہوتا ہے : "0, 1, 2, 3"
05:51	ایسا اس لئے ہے کیونکہ 'static variables' ، 'global variables' ہیں۔
05:56	'static variable' کا دائرہ کار function کے لئے local ہے، جس میں وہ ڈفائن کیا گیا ہے۔
06:03	یہ function calls کے درمیان اپنی ویلیو کو نہیں کھوتے
06:08	اب 'extern keyword' کے بارے میں سیکھتے ہیں۔
06:12	'extern variable' کا دائرہ کار پورے مین پروگرام میں ہے۔
06:17	'extern variable' کی وضاحت 'C' پروگرام میں کہیں بھی ہو سکتی ہے۔
06:23	ڈیفالٹ طور پر، 'extern variables' زیرو سے انشلائز ہوتے ہیں۔
06:28	یہ پروگرام میں سارے functions کیلئے قابل رسائی ہوتے ہیں۔
06:33	یہ 'CPU memory' میں سٹور یعنی جمع ہوتے ہیں۔
06:36	اب ایک مثال دیکھتے ہیں۔
06:38	میرے پاس ایک کوڈ فائل ہے؛ اب اسے دیکھتے ہیں۔
06:42	نوٹ کریں ہماری فائل کا نام 'extern.c' ہے۔
06:47	میں نے x نامی ایک ویریبل کو integer variable ، '10' سے انشلائز کیا ہے۔
06:54	یہ main() ہے . main() میں، میں نے ایک 'extern integer variable y' ڈکلیر کیا ہے۔
07:03	'printf' اسٹیٹمنٹ استعمال کرتے ہوئے ہم 'x' اور 'y' کی ویلیوز ظاہر کریں گے۔ یہ 'return' اسٹیٹمنٹ ہے۔
07:12	main() کے بند ہونے کے بعد ہم 'y' کو '50' سے انشلائز کریں گے۔
07:18	اب terminal کھولتے ہیں اور دیکھتے ہیں کہ آؤٹ پٹ کیا ہوگا۔
07:24	ٹائپ کریں: 'gcc space extern.c space hyphen o space ext' ، اینٹربائیں۔
07:35	ٹائپ کریں : dot slash ext ، اینٹربائیں۔
07:40	آؤٹ پٹ مندرجہ ذیل طور پر نظر آئے گا: 'The value of x is 10' 'The value of y is 50'
07:48	جیسا کہ ہم نے پڑھا ہے 'extern keyword' کی ویلیو مین پروگرام میں شروع سے آخر تک ہوتی ہے۔
07:55	پروگرام میں کہیں بھی اس کوڈ فائل یعنی وضاحت کر سکتے ہیں۔

07:59	دونوں اسٹیٹمنٹس صحیح ہوتے ہیں
08:02	اب 'register keyword' پر جاتے ہیں۔
08:06	'Register' وریبل تک رسائی normal وریبل کے مقابلے میں جلدی ہوتی ہے۔۔
08:13	یہ 'main memory' کے بجائے 'register memory' میں جمع ہوتے ہیں۔
08:19	وریبل کی محدود تعداد استعمال کی جاسکتی ہے کیوں کہ register size بہت کم ہے۔
08:25	16 bits ، 32 bits یا 64 bits
08:30	اب ایک مثال دیکھتے ہیں . میرے پاس ایک کوڈ فائل ہے . اب اسے دیکھتے ہیں۔
08:37	نوٹ کریں ، فائل کا نام 'register.c' ہے۔
08:42	یہاں ہم نے 'register integer variable' ڈیکلیر کیا ہے۔
08:47	یہ variable براہ راست register memory میں اسٹوریج یعنی جمع ہوگا۔
08:53	یہ 'for loop' ہے جو '1' سے '5' تک 'i' کی ویلیو ظاہر کرتا ہے۔
08:59	یہ 'i' کی ویلیو دکھائے گا۔
09:03	اب پروگرام کو ایکزیکوٹ کرتے ہیں اور دیکھتے ہیں۔
09:07	terminal پر ، ٹائپ کریں ، gcc space register.c space hyphen o space register'
09:17	اینٹر دبائیں . ٹائپ کریں dot slash register ، اینٹر دبائیں۔
09:25	آپ مندرجہ ذیل طور پر ظاہر آؤٹ پٹ دیکھ سکتے ہیں 1 2 3 'Values stored in register memory : 4 5'
09:34	ہم اس ٹیوٹوریل کے آخر میں آگئے ہیں . اس کا خلاصہ بیان کرتے ہیں۔

09:39	اس ٹیوٹوریل میں ہم نے سیکھا: 'Storage class specifiers' 'auto keyword' 'static keyword' 'extern keyword' 'register keyword'
09:52	ایک مشق کے طور پر، پہلے پانچ نمبرس کے جوڑ کو پرنٹ کرنے کے لئے ایک پروگرام لکھیں
09:59	پروگرام میں 'auto' اور 'static' دونوں کی وارڈس کو ڈیکلیئر کریں۔
10:04	مندرجہ لنک پر دستیاب ویڈو دیکھیں۔
10:07	یہ اسپوکن ٹیوٹوریل پروجیکٹ کا خلاصہ بیان کرتا ہے۔
10:11	اچھی بینڈ وڈتھ نہ ملنے پر آپ اسے ڈاؤن لوڈ کر کے دیکھ سکتے ہیں۔
10:16	اسپوکن ٹیوٹوریل پروجیکٹ ٹیم اسپوکن ٹیوٹوریلس کا استعمال کرتے ہوئے ورکشاپ چلاتی ہے۔
10:22	آن لائن ٹیسٹ پاس کرنے والوں کو ٹیٹوفکیٹ دیتے ہیں۔ مزید معلومات کے لئے، <a href="mailto:contact@spoken-tutorial.org">contact@spoken-tutorial.org</a> پر لکھیں۔
10:33	اسپوکن ٹیوٹوریل پروجیکٹ ٹاک ٹوائے ٹیچر پراجیکٹ کا حصہ ہے۔
10:38	یہ بھارتی حکومت کے ایم ایچ آر ڈی کے آئی سی ٹی کے ذریعے قومی خواندگی مشن کی طرف سے حمایت شدہ ہے۔
10:45	اس مشن پر مزید معلومات <a href="http://spoken-tutorial.org/NMEICT-Intro">http://spoken-tutorial.org/NMEICT-Intro</a> پر دستیاب ہیں۔
10:52	اس ٹیوٹوریل کا ترجمہ اور صدا بندی میں نے یعنی وجاحت احمد نے کی ہے۔ شامل ہونے کے لئے شکریہ۔